



EUROOPAN KESKUSPANKKI

8.6.1999

## LEHDISTÖTIEDOTE

### EUROJÄRJESTELMÄN KONSOLIDOITU TASE 4.6.1999

#### I Muut kuin rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät erät

Perjantaina 4.6.1999 päättyneellä viikolla **kullan ja kultasaamisten** (vastaavien erä 1) määrä väheni 16 miljoonalla eurolla, mikä johtui kahden keskuspankin välisestä teknisestä transaktiosta. Tämä transaktio liittyi vuoden 1998 lopun valuuttavarantosaamisten siirtoon EKP:lle.

Eurojärjestelmän nettovaluuttapositio (vastaavien erät 2 ja 3 vähennettynä vastattavien erillä 6, 7 ja 8) oli edelleen 234,2 miljardia euroa.

**Euroalueella olevien liikkeeseen laskemien**, eurojärjestelmän hallussa pitämien **euromääräisten** jälkimarkkinakelpoisten **arvopaperien** (vastaavien erä 6) määrä kasvoi 0,1 miljardilla eurolla 26 miljardiin euroon. **Liikkeessä olevien setelien** määrä (vastattavien erä 1) kasvoi 3,8 miljardilla eurolla 339 miljardiin euroon. **Velat julkisyhteisöille** (vastattavien erä 4.1) kasvoivat 0,3 miljardilla eurolla 40,7 miljardiin euroon.

#### II Rahapoliittisiin operaatioihin liittyvät erät

Eurojärjestelmän nettoluotonanto euroalueen rahoitussektorille (vastaavien erä 5 vähennettynä vastattavien erillä 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 ja 3) pysyi lähes ennallaan ollen 174,4 miljardia euroa (laskua oli vain 0,3 miljardia euroa). Tämä johtui siitä, että keskiviikkona

2.6.1999 erääntynyttä perusrahoitusoperaatiota seurasi toinen samansuuruinen perusrahoitusoperaatio (43 miljardia euroa).

**Maksuvalmiusluottojen** (vastaavien erä 5.5) määrä väheni 0,1 miljardilla eurolla 0,2 miljardiin euroon, ja **talletusmahdollisuuden** (vastattavien erä 2.2) käyttö pysyi ennallaan 0,1 miljardissa eurossa.

### III Euroalueen rahoitussektorin sekkitilit

Kaikkien transaktioiden vaikutuksesta euroalueen rahoitussektorin talletusten määrä eurojärjestelmän **sekkitileillä** (vastattavien erä 2.1) väheni 2,5 miljardilla eurolla 106,8 miljardiin euroon.

#### **Euroopan keskuspankki**

Lehdistöpalvelu

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Puh: 0049 69 1344 7455, Faksi: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Kopiointi on sallittu edellyttäen, että lähde mainitaan.**



## EUROOPAN KESKUSPANKKI

## Eurojärjestelmän konsolidoitu viikkotase 4.6.1999

(miljoonina euroina)

| Vastaavaa                                                                          | Tase<br>4.6.1999 | Kassaperusteisista liike-<br>tapahtumista johtuva muutos<br>edelliseen viikkoon verrattuna | Vastattavaa                                            | Tase<br>4.6.1999 | Kassaperusteisista liike-<br>tapahtumista johtuva muutos<br>edelliseen viikkoon verrattuna |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 Kulta ja kultasaamiset                                                           | 105.307          | -16                                                                                        | 1 Liikkeessä olevat setelit                            | 338.980          | 3.833                                                                                      |
| 2 Valuuttamääräiset saamiset euroalueen<br>ulkopuolelta                            |                  |                                                                                            | 2 Euromääräiset velat euroalueen<br>rahoitussektorille |                  |                                                                                            |
| 2.1 Saamiset IMF:ltä                                                               | 29.405           | -172                                                                                       | 2.1 Sekkitilit                                         |                  |                                                                                            |
| 2.2 Pankkitalletukset, arvopaperisijoitukset<br>ja muut valuuttamääräiset saamiset | 206.626          | -1.436                                                                                     | (ml. vähimmäisvarantotalletukset)                      | 106.826          | -2.514                                                                                     |
|                                                                                    | 236.031          | -1.608                                                                                     | 2.2 Talletusmahdollisuus                               | 101              | -33                                                                                        |
| 3 Valuuttamääräiset saamiset<br>euroalueelta                                       | 12.428           | 45                                                                                         | 2.3 Määräaikaistalletukset                             | 0                | 0                                                                                          |
| 4 Euromääräiset saamiset euroalueen ulkopuolelta                                   |                  |                                                                                            | 2.4 Käänteiset hienosäätöoperaatiot                    | 0                | 0                                                                                          |
| 4.1 Pankkitalletukset, arvopaperisijoitukset<br>ja lainat                          | 4.345            | -5                                                                                         | 2.5 Vakuuksien muutospyyntöihin liittyvät talletukset  | 23               | 20                                                                                         |
| 4.2 ERM II:n luottojärjestelyihin perustuvat<br>saamiset                           | 0                | 0                                                                                          |                                                        | 106.950          | -2.527                                                                                     |
|                                                                                    | 4.345            | -5                                                                                         | 3 Liikkeeseen lasketut sijoitustodistukset             | 10.158           | 0                                                                                          |
| 5 Luotot euroalueen rahoitussektorille                                             |                  |                                                                                            | 4 Euromääräiset velat muille euroalueella oleville     |                  |                                                                                            |
| 5.1 Perusrahoitusoperaatiot                                                        | 139.032          | 45                                                                                         | 4.1 Julkisyhteisöt                                     | 40.726           | 328                                                                                        |
| 5.2 Pitempiaikaiset rahoitusoperaatiot                                             | 44.997           | 0                                                                                          | 4.2 Muut                                               | 3.344            | -159                                                                                       |
| 5.3 Käänteiset hienosäätöoperaatiot                                                | 0                | 0                                                                                          |                                                        | 44.070           | 169                                                                                        |
| 5.4 Käänteiset rakenteelliset operaatiot                                           | 0                | 0                                                                                          | 5 Euromääräiset velat euroalueen ulkopuolelle          | 7.457            | -294                                                                                       |
| 5.5 Maksuvalmiusluotot                                                             | 229              | -141                                                                                       | 6 Valuuttamääräiset velat<br>euroalueelle              | 902              | -36                                                                                        |
| 5.6 Vakuuksien muutospyyntöihin liittyvät luotot                                   | 32               | -31                                                                                        | 7 Valuuttamääräiset velat euroalueen<br>ulkopuolelle   |                  |                                                                                            |
| 5.7 Muut luotot                                                                    | 390              | -138                                                                                       | 7.1 Talletukset ja muut velat                          | 7.269            | -1.569                                                                                     |
|                                                                                    | 184.680          | -265                                                                                       | 7.2 ERM II:n luottojärjestelyihin perustuvat<br>velat  | 0                | 0                                                                                          |
| 6 Euromääräiset arvopaperit<br>euroalueelta                                        | 25.957           | 128                                                                                        |                                                        | 7.269            | -1.569                                                                                     |
| 7 Euromääräiset saamiset julkisyhteisöiltä                                         | 60.156           | -24                                                                                        | 8 Myönnettyjen erityisnosto-oikeuksien vastaerä        | 6.042            | 0                                                                                          |
| 8 Muut saamiset                                                                    | 77.522           | 3.111                                                                                      | 9 Muut velat                                           | 51.261           | 1.741                                                                                      |
|                                                                                    |                  |                                                                                            | 10 Arvonmuutostilit                                    | 78.479           | 0                                                                                          |
|                                                                                    |                  |                                                                                            | 11 Pääoma ja rahastot                                  | 54.858           | 49                                                                                         |
| <b>Vastaavaa yhteensä</b>                                                          | <b>706.426</b>   | <b>1.366</b>                                                                               | <b>Vastattavaa yhteensä</b>                            | <b>706.426</b>   | <b>1.366</b>                                                                               |

Pyörityksistä johtuen yhteenlaskut eivät välttämättä täsmää.